



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 1119]

नई दिल्ली, मंगलवार, जून 7, 2011/ज्येष्ठ 17, 1933

No. 1119]

NEW DELHI, TUESDAY, JUNE 7, 2011/JYAISTHA 17, 1933

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 जून, 2011

सं. 54 (आर ई-2010)/2009-2014

विषय :—भारत सरकार और मालदीव गणराज्य के बीच द्विपक्षीय व्यापार समझौते के अन्तर्गत मालदीव को स्टोन एग्रीमेंट का निर्यात ।

का.आ. 1329(अ).—समय-समय पर यथासंशोधित विदेश व्यापार नीति, 2009-2014 के पैरा 2.1 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास और विनियमन) अधिनियम, 1992 (1992 की संख्या 22) की धारा 5 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्वारा, अधिसूचना सं. 45/2009-2014 दिनांक 21-5-2010 के पैरा 2 पर आने वाली निर्यात लाइसेंसिंग टिप्पणी 1 और 2 को निर्यात लाइसेंसिंग टिप्पणी 1 से निम्नानुसार प्रतिस्थापित करती है :

“निर्यात लाइसेंसिंग टिप्पणी 1 :

- (i) मालदीव को स्टोन एग्रीमेंट का निर्यात, केपेक्सिल द्वारा वार्षिक अधिकतम सीमा के भीतर अनापत्ति प्रमाण पत्र जारी करने के पद्वे नीचे उल्लिखित अधिकतम सीमा के अनुसार अनुमत किया गया है जो अधिकतम सीमा की निगरानी करेगा और विदेश व्यापार महानिदेशालय में निर्यात प्रकोष्ठ को तिमाही रिपोर्ट भेजेगा :

क्रम सं.	मद	मात्रा की अधिकतम वार्षिक सीमा मी. टन में		
		2011-12	2012-13	2013-14
1.	स्टोन एग्रीमेंट	5 लाख	5.5 लाख	6 लाख

- (ii) स्टोन एग्रीमेंट की उपर्युक्त मात्रा के निर्यात हेतु, केपेक्सिल यह सुनिश्चित करेगा कि आपूर्तिकर्ताओं/निष्कर्षणकर्ताओं ने उचित अनापत्ति प्राप्त कर लिया है ।”

### 3. इस अधिसूचना का प्रभाव :

भारत सरकार और मालदीव गणराज्य के बीच द्विपक्षीय समझौते के अन्तर्गत मालदीव गणराज्य को उपरोक्त निर्यात लाइसेंसिंग टिप्पणी 1(i) में संबंधित कॉलम में दर्शायी गई वार्षिक अधिकतम सीमा के साथ स्टोन एग्रीमेंट की मात्रा के निर्यात की अनुमति दी गई है ।

[फा. सं. 01/91/171/59/एम 09/निर्यात प्रकोष्ठ]

अनुप के. पूजारी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

## MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

## NOTIFICATION

New Delhi, the 7th June, 2011

No. 54 (RE-2010)/2009-2014

**Sub :—Export of Stone Aggregate to Maldives under Bi-lateral Trade Agreement between Government of India and Government of the Republic of Maldives.**

**S.O. 1329(E).**—In exercise of powers conferred by Section 5 of the Foreign Trade (Development and Regulation) Act, 1992 (No. 22 of 1992) read with Para 2.1 of the Foreign Trade Policy, 2009-2014, as amended from time to time, the Central Government hereby substitutes the Export Licencing Note 1 and 2 as appearing in Para 2 of Notification No. 45/2009-2014 dated 21-5-2010 with Export Licencing Note 1, as below :

“Export Licencing Note 1 :

- (i) Export of Stone Aggregate to Maldives permitted as per ceiling mentioned below subject to issue of No Objection within the annual ceiling by CAPEXIL who shall monitor the ceiling and send a quarterly report to Export Cell in DGFT :

Sl. No.	Item	Annual Ceiling of Quantity in MTs		
		2011-12	2012-13	2013-14
1.	Stone Aggregate	5 lakh	5.5 lakh	6 lakh

- (ii) For the export of above quantity of Stone Aggregate, CAPEXIL shall ensure that the suppliers/extractors have obtained appropriate clearances”.

**3. Effect of this notification :**

Export of the quantities of Stone Aggregate with the annual ceiling indicated in respective columns in Export Licencing Note 1(i) above has been permitted for export to the Republic of Maldives under Bi-lateral Trade Agreement between Government of India and Government of the Republic of Maldives.

[ F. No. 01/91/171/59/AM 09/Export Cell]

ANUP K. PUJARI, Director General of Foreign Trade